

NEGOTIATIONS

UPDATE ON CONTRACT NEGOTIATIONS FOR UFCW LOCAL 401 MEMBERS



Your Voice Matters: Final Offer Ready for Your Vote

Dear UFCW 401 members at Sofina North,

[NOTE: You can find translated versions of this document and the employers offer, here.](#)



Since negotiations began last year, your *Union Negotiating Committee* has been hard at work advancing your priorities, concerns, and demands. Over the course of 15 bargaining days, and an additional three days with the help of a government-appointed mediator, we pressed the Company for meaningful improvements.

Throughout this process, our goal has been clear: to bring you the best possible offer for a fair vote.

While we made progress and reached agreement on many important items, we were not able to achieve a full agreement that addressed every concern members raised. On the final day of mediation, the Company presented what they called their *final offer*.

While this offer does not address every issue that was raised by the membership, your Union Negotiating Committee believes that through your support and solidarity, we were able to push the Company to put their best possible financial offer on the table, without some sort of strike or lockout.

“Sofina Workers have bargained strong together for over a year. While we might not have achieved everything we wanted, your strength and solidarity have pushed the Company further than they ever wanted to move,” says UFCW Local 401 President Thomas Hesse.

Highlights of the Company’s Final Offer:

- Four-year agreement expiring March 2028
- \$2.40 in wage increases, including \$1.30 at ratification
- \$0.75 retroactive pay on all hours worked back to April 1, 2024
- \$0.55 retroactive pay on all hours worked back to April 1, 2025
- Pathway to guaranteed hours for employees hired after 2020
- Increased boot allowance
- Improved vision care coverage
- New dual-ticket premium for trades-persons
- Introduction of apprenticeship rates and language
- Stronger health and safety provisions
- Improved Union representation protections

Toll Free: 1-800-252-7975 ♦ Edmonton: 780-452-0362 ♦ Calgary: 403-291-1047 ♦ Red Deer 403-342-0150

Fort McMurray: 780-743-4190 ♦ Brooks: 403-501-8486 ♦ Lethbridge: 403-328-4245

NEGOTIATIONS

UPDATE ON CONTRACT NEGOTIATIONS FOR UFCW LOCAL 401 MEMBERS



These improvements represent meaningful gains. But the choice on whether to accept or reject them is yours to make.

To ensure you have time to review and reflect, we will be giving you a week before we hold our ratification votes. Your union strongly encourages you to read the full offer carefully and reach out to your *Union Negotiating Committee* with any questions you may have.

Don't wait for the info session to ask questions – start the conversation now.

"This vote is not just about this offer, it's also about your future," says Secretary Treasurer Richelle Stewart. "No one knows better what is right for you and your family than you. So, please, ask the questions you need answered to make an informed decision and make your voice heard by casting your vote!"

If members choose to reject the company's Final Offer, a strike vote will be held the following week.

Upcoming Meetings and Voting Details

Question & Answer Meeting: Wednesday, May 14, 2025.

12:00 p.m. to 5:00 p.m.

*Chateau Nova Kingsway, 159 Airport Rd NW,
Edmonton, AB*

In-Person Voting: Thursday, May 15, 2025. 12:00 p.m. to 5:00 p.m.

Sofina Plant – Main Lunchroom

Online Voting: For members **unable to attend in person**, online voting will take place:

7:00 p.m., Thursday, May 15 to 2:00 p.m., Friday, May 16, 2025

Note: Your union uses an independent voting company to ensure secure, anonymous ballots. You must have a valid email address on file to receive your ballot. If you're unsure, please contact your union office to update your information.

Your vote will determine the next steps. Make your voice heard on this important decision!

In solidarity,

Your UFCW Local 401 Union Bargaining Committee

Toll Free: 1-800-252-7975 ♦ Edmonton: 780-452-0362 ♦ Calgary: 403-291-1047 ♦ Red Deer 403-342-0150

Fort McMurray: 780-743-4190 ♦ Brooks: 403-501-8486 ♦ Lethbridge: 403-328-4245



WALIIGALTEE XUMURAA QACARAAN KENNU

FURMAATAA

IRRAA

SOFINA FOODS INC.

EDMONTON NORTH

GARA

UNITED FOOD AND COMMERCIAL WORKERS – 401

Caamsaa 1, 2025

Sofina Foods'n waliigaltee guutuu irra ga'uu kaayyeefachuudhaan adeemsa waliigaltee gamtaa keessatti dhimmoota gama lamaan gidduutti hafan hundi akka furaman gargaaruuf dhiyeessii guutuu fi isa dhumaa kana kennaa jira. Akka qaama ijoo dhiyeessii kanaatti dhimmoonni armaan gaditti hin tarreeffamne kamiyyuu, seera waliigaltee gama lachuu gidduutti Bitootessa 31, 2024 xumurame hordofuun akkuma duraaniitti ni tura.

Yoo gama lachuu waliigaltee irra gahuun dadhabamee, meeshaaleen buqqa'an deebisanii fiduu akkasumas meeshaaleen waliigaltee irra ga'anis haquun ni danda'ama.

Dhaabbatichi yaadota kana loogii tokko malee kan dhiyeessu yoo ta'u, yaadonni kun keessatti kan hammataman ta'u illee, seera qabeessummaa, hiika, ykn hojiirra oolmaa keewwata kamiyyuu Waliigaltee Gamtaa keessatti gaaffii keessa galchuuf mirga isaa hin dhiisu.

Paakeejjiin qacaraa kun kanneen armaan gadii of keessatti qabata:

1. Piropoozaalota qabsiifamanii jiran;
2. Wantoota qaamni lachuu duraan walii galanii fi mallatteessan hunda; fi
3. Piropoozaalonni qacaraa ykn Yuuniyeenii sanada kana keessatti hin hammatamne yoo ta'an, ni hambifamu ykn ni didamu
- 4.

Ifatti yoo ibsame malee, Waliigalteen Waliinii kan darbe irratti raawwachuu hin qabu The Company hojjetoota dammaqinaan hojjechaa turaniif Ebla 1, 2024 irraa eegalee mindaa haaraa hojiirra oolchuuf walii galeera. Keewwata "waliigaltee Waloo kana mallatteessuu" agarsiisu ilaalchisee; guyyaan itti mallatteeffamu osoo waliigaltichi hin maxxanfamin dura Waliigaltee Walootti dabalama. Akkasumas, waliigalticha irratti sirreeffama gochuurraa kan ka'e keeyyatawwan Waliigaltee Waloo irra deebin sirreessun yoo barbaachise, waliigaltichi osoo hin maxxanfamin dura sirreeffama.

Qaamoleen waliigaliif galan yeroon Waliigaltee Waloo **Ebla 1, 2024** hanga **Bitootessa 31, 2028** akka ta'u waliigalaniiru. Guyyaan raggaasifamuu guyyaa itti Yuuniyeenichi mirkaneessu sana ta'a.

Akka qaama Dhiyeessii Xumuraa kanaatti the Company'n afaanota waliigalaa ja'a the Plant

keessatti fayyadamanitti ni hiika. Gamtichi hiikkaawwan kana hojjettootaaf akka qoodu ni eegnaa. (Afaan Somaalee, Tigrinya, Punjabi, Tagalog, Amaarinyaa, Afaan Oromoo fi Arabaa)
MANA KUNUUNSUU – Kan waliigalame Caamsaa 27, 2024

The Company'n qaamoleen lamaan waliin ta'uun CBA keessaa iddoo barbaachisaa ta'etti seer-luga, maqaa kutaalee, fi mata dureewwan Waliigaltee Gamtaa keessatti sirreessuu, barreeffamoota dubbisuu fi argachuun salphaa akka ta'u yaada dhiheessa. Kunis kan of keessatti hammatu guutummaa Waliigaltichaa keessatti jecha Kaampaanii ykn Hojjachiisaa jedhu keessaa tokko fayyadamuu, garuu lamaansaa fayyadamuun hin danda'amu. Kuni qaamoleen waliigalan kaayyoo waliigaltichaa ykn hiikawwan afaanii akka jijjiiraniif aangoo isaanif hin kennu [2024]

Keewwata 2.2 – Nageenya Yuuniyeenii

2.1 The Company'n miseensummaan Gamtichaa hojjettoota kutaa waliigaltee keessa jiran hundaaf haal-duree qacarrii ta'uu isaa irratti walii gala.

The Company'n hojjettoota haaraa miseensa Gamtaa hin taane HANGA isaan guyyaa qacarrii jalqabaa (1ffaa) irratti iyyachuudhaan guyyoota soddoma (30) keessatti miseensa ta'uu danda'anitti qacaruu ni danda'a. Hojjattoonni hundinuu buusii idilee Yuunichaa kaffaluu qabu. Hojjattoonni karaa ejansii alaatin qacaramaniifi guyyaa soddoma (30) booda hojjataa ta'uu mirkaneessan dudduubatti deebi'uun guyyaa jalqabaa (1ffaa) itti qacaramanii kaasun buusii kaffaluu qabu.

2.2 Tokkoon tokkoo hojjattoota haaraa ta'aniif yeroo itti qacaramanitti miseensummaa Yuuniyeenichaa ilaalchisee itti gaafatamummaa isaanii ibsu unka kennuufif, akkasumas maqaa, lakkoofsa bilbilaa, teessoo, ~~lakkoofsa SIN~~, hojjattootaa Yuuniyenichaaf kennuuf akkasumas dippaartimentii tokkoon tokkoo hojjataa kan isaan xalayaa unkaa itti dhiyeessaniif guyyaa itti hojjattoonni qacaraman wajjin unka bifa elektirooniksiitin dhiyeessuf The Company'n waliigaleera. Akkasumas tarreeffama jijjiirama maqaa, teessoo, lakkoofsa bilbilaa, ~~lakkoofsa SIN~~, fi dippaartimentii hojjataa jiru, ji'aan Yuuniyeenidhaaf dhiyeessuf The Company'n waliigaleera. [2024]

Yuuniyeenichi baasii ittiin unkiwwan piriint ta'aniifi qabiyyeewwan unkawwanii The Company biratti fudhatama qabanii ni danda'a. The Company'n tarreeffama maqaa hojjattoota ji'a yeroo darbee keessa hojii adda kutanii of keessatti hammate, ji'atti al tokko, Yuuniyeenidhaaf dhiyeessuf sdabalataan waliigaleera. The Company'n tarreeffama maqaa hojjattoota boqonnaarra jiranii, guyyaa dhumaa isaan hojjatan, gosa boqonnaa, guyyaa itti hojiitti deebi'an of keessatti qabate, ji'atti al tokko, Yuuniyeenidhaaf dhiyeessuf dabalataan waliigaleera.

The Company'n gabaasa odeeffannoo armaan gadii qabu ji'aan Yuuniyeenichaaf ni dhiyeessa:

- (i) **Maqaa Guutuu;**
- (ii) **Lakkoofsa Hojjataa;**
- (iii) **Sadarkaa (Hojjataa Yeroo Guutuu, Hojjataa Yeroo Guutuu hin Taane, Hojjataa Cimaa, Hojjataa Cimaa hin taane;**
- (iv) **Ramaddii;**
- (v) **Guyyaa Qacarrii;**
- (vi) **Guyyaa Hanga Turtii Yuuniyeenii Keessatti;**

- (vii) Teessoo Mana Jireenyaa
- (viii) Lakkoofsa Bilbilaa
- (ix) Sadarkaa Kaffaltii Ammaa

2.3 - Kan waliigalame Caamsaa 28, 2024

The Company'n hayyama hojjattoota dhimmi ilaallatuu irratti hundaa'un mindaa tokkoon tokkoo hojjataa irraa kaffaltiiwwan akka kaffaltii inisheetiivii, buusii ji'aa, gamaaggamawwan, ykn hir'ifamawwan biroo Yuuniyeenii Naannotiin mirkanaa'e ykn hojjattoota dhimmi ilaallatuun gaaffiin yoo dhiyaatefi hubachiisni homaatuu yoo hin dhiyaatin hir'ifama gochuuf waliigaleera.

Buusiwwan ykn gamaggamawwan ilaalchisee jijjiiramni yoo jiraate hubachiisni kamiyyuu akkuma duraan ibsame Itti Gaafatamaa Faayinaansii Yuuniyeenichaatin kennamuu qaba. Maallaqni ji'icha keessa hir'ifame the Company ji'a itti aanu guyyaa kudhan (10ffaa) kan hin caalle keessatti isteetimentii barreeffamaa maqaa hojjattoota maallaqni irraa citee of keessatti hammate, **sa'atii dimshaashaa torban torbanii, fi buusii dhabbataa, kaffaltii ka'uumsaafi gamaggamaa** wajjin Itti Gaafatamaa Faayinaansii Yuuniyeenichaatti ergamuu qaba. ~~akkasumas hangaafi kaayyoo hir'ifama taasifamee.~~ Dabalataanis the Company'n ibsa kenname sana bifa elektirooniksiitiin Gamtichaaf akka dhiyeessu walii galeera.

Yuuniyeenichi caasaa buusii Hojjachiisadhaaf adeemsa haaraa uumu yoo barbaade qaamoleen waliigalan wal-gahuun carraawwan furmaataa irratti mariyachuuf waliigalaniiru. [2024]

Keewwata HAARAA 2.7 HAARAA – Mirgaaf Kanneen Falman (Walking Stewards)

Miira walitti dhufeenya management humna namaa gaarii ta'e jajjabeessuf jecha, qaamoleen waliigaltee Hojjataa Mirgaaf falmu kan yeroo guutuu hin taane qacaruu waliigalu; kunis hanga Waliigalteen Waloo kun turutti ta'a. Bakka bu'aan kun torbanitti guyyaa tokko Roobii ganama sa'aatii 8 am hanga 12:00 pm gidduutti sa'aatii afuriif (4) hojiirraa bilisa yoo ta'u kaffaltiin dhaabbataan hojjachiisadhaan kaffalamaaf. Yuuniyeenichi ammoo baasii mindaa dabalataa dabalatee hojjechiisaaf ni kaffala. Kaayyonsaa management hojjataa qindaa'aa ta'e uumuu yoo ta'u, akka itti gaafatamummaa hojiisaatti namni kun koreewwan armaan gadii keessatti ni hirmaata:

- Koree Aadaa
- Daawwannaa torbanii Humna namaa Plant
- Bulchiinsa Waloo Hojjataa
- To'annoo Walgahii management
- Walgahiiwwan Komii Sadarkaa 2
- Gaaffii irratti hundaa'un walgahiiwwan To'annoo Gahuumsa Hojii Guyyaa Guyyaan Taasifamu (Daily Directional Setting (DDS))
- Hojiiwwan biroo yuuniyeenifi management walaan irratti waliigalan

Itti gaafatamummaan haaran kun yuuniyeenii UFCW 401 dhaan kan beeksifamu yoo ta'u, adeemsa af-gaaffii taasisuun kan filatu ammoo yuuniyeenicha.

Qaamolee waliigaltee keessaa tokko qaama waliigaltee kan biraaf guyyoota yoo xiqqaate

guyyoota kalaandarii jaatama keessatti beeksisuun ykn guyyaa itti LOU dhumu sana LUO keessaa bahuuf mirga qaba. [2024]

2.8 – Fandii Barnootafi Leenjii HAARAA – Kan Waliigalame Ebla 30, 2025

Hojjachiisan Fandii Barnootaafi Leenjii United Food and Commercial Workers Canada Union tti, Local No. 401 dhaan buusii gochuudhaf waliigaleera; kunis torbanitti sa'aatii olaanaa 40 miseensonni hojjataniif tokkoon tokkoo sa'aatitti hanga ~~saantima tokko (\$0.01)~~ saantima (\$0.05) jechuudha. Bakka kanaa Yuuniyeenichi ammoo miseensota yuuniyeenitiif Leenjii Gahuumsaa (Steward Training) dabalatee leenjii fooyyessuuf waadaa galeera.

Keewwata 3.5 - Kaffaltii Shiiftii (Shift Premium) – Kan Waliigalame Ebla 30, 2025

The Company'n hojjattoota shiiftii idileetin ala hojii shiiftii hojjatan hundumaaf kaffaltii shiiftii kennuuf waliigaleera. The Company'n guyyaa Waliigaltee Waloo bara 2019–2024 ragga'e irraa eegalee sa'aatii tokkotti saantima sadii (\$3.00) doolaara afurtamii shan (\$0.45) saantima jaatama (\$0.60) ni kaffala. Ebla 1, 2021 kan hojiirra oolu, kaffaltiin kun sa'aatii tokkotti gara saantima shantamaatti (\$0.50) ol guddata. Ebla 1, 2024 kan hojiirra oolu, kaffaltiin kun sa'aatii tokkotti gara saantima shantamaatti (\$0.55) ol guddata. Kaffaltichi akka kaffaltii bu'uuraa hojjattootatti hin fudhatamu. [2024]

Keewwaata 3.6 - Kan waliigalame Gurraandhala 11, 2025

Addumatti hojjattoonni hojii cabbeessaa hatattamaan qorrisiisu (the blast freezer) ykn **walitti aansun sa'aatii tokkoo oliif cabbeessaa** ~~suphuu~~-irratti **akka hojjataniif** ramadaman kaffaltii cabbeessa (freezer premium) sa'aatii hojii tokkotti hanga ~~dolaara tokkoofi saantima shantama (\$1.50)~~ afurtamii shan (\$0.45) saantima **shantama (\$0.50)** ni argata. Keewwata kanaaf jecha, hojii ~~suphaa~~-cabbeessaa hatattamaan qorrisiisuu **ykn cabbeessaa** jechuun omisha naanneesuufi **walitti aansun sa'aatii tokkoo oliif hojjachuudha**, kunis cabbeessaa hatattamaan qorrisiisu **ykn cabbeessaa** duwwaa gochuu, omisha jijjiiruu, inventorii naannessuudha. Kaffaltichi akka kaffaltii bu'uuraa hojjattootatti hin fudhatamu, akkasumas bifa kamiinuu sa'aatii dabalataa ykn kaffaltii beenyaa kamiyyuu baay'isuun ykn ol-guddisuun hin jiraatu. [2024]

Keewwata 3.10 – Yeroo Boqonnaa

...

Hojjataan sa'aatii dabalataa jalqabaa shan (5) ykn sa'aatii lammataa afuriifi walakkaa (4 ½) akka hojjatuuf gaafatame tokko reetii sa'aatii idilee hojjatamee dachaa lama (2) kaffalamaaf, kunis hanga sa'aatiin nyaataa argamutti jechuudha. Hojjataan tokko kutaa dabaree isaa isa lammaffaa sa'aatii 4 1/2 ol yoo hojjete, The Company'n boqonnaa nyaataa kaffaltii qabu daqiiqaa 30f kaffaltii walfakkaatu ni kenna. Hojjataan carraa filannoo nyaata hoo'aa ykn ~~dolaara digdamii shan (\$25.00)~~ doolaara sagal (\$9.00) **kudha lama (\$12.00)** cheekiisaanii ittaanutti agachuu ni qabaatu. Ebla 1, 2021 kan hojiirra oolu, kaffaltiin nyaataa kun doolaara kudhanitti (\$10.00) ol guddata. Namni horii qalu sa'aatii boqonnaafi nyaataa dura yeroo itti dhiqatu gahaa qabaachuu qaba. [2024]

Keewwata 4.7 - Kan waliigalame Caamsaa 28, 2025

4.7 Akkaataa waliigaltee Yuuniyeenichaafi the Company'n hojjataan haaraan tokko yeroo ilaalamuu guyyaa kalaandarii sagaltamaa (90) ykn yeroo dabalataa irra tura; yeroo kanatti hojjataan hojiirraa dhaabsifamuu danda'a. The Company'n hojjattoota kanneen irra deebin qacaruuf dirqama hin qabu. **The Company'n yoo barbaade hojjattoota yeroo ilaalamuurra jiran hojiirraa dhaabsisuu danda'a.** Hojjataan yeroo ilaalamuurra jiru tookko hojiirraa hari'amuun akka komiitti hin ilaalamu, **garuu the Company'n Bakka Bu'aan Hojjattootaa akka argamu gochuu mala.** Haa ta'u garuu The Company'n bifa amansiisaa ta'een, loogii malee, osoo gargar hin qoodiniifi ilaalcha qajeelaa ta'een tarkaanfii fudhachuu qaba. **Hojjetaan yeroo ilaalamuurra jiru tokko yeroo hojii irraa ari'amu xalayaan yeroo ilaalamuurra osoo jiruu hari'amuusaa agarsiisu yuuniyeenichatti gargalcha barreessun ni kennamaaf. sababa hojiin adda citeef ibsuudhan jechuudha.** Hojjettoonni yeroo ilaalamuu guyyaa kalaandarii sagaltamaa (90) ol turan hundi hojjettoota idilee ta'uudhaan akkaataa turtii tajaajilichaatiin sadarkaa (seniority) argachuuf kan ulaagaa guutan ta'uun, fayidaalee Waliigaltee kana keessatti eeraman hunda argachuuf mirga kan qaban yoo ta'u, sababa gahaa ta'een qofa hojii irraa ari'amu ni danda'u. Hojjataan dogoggoraan hojiirraa har'imuunsaa mirkanaa'ee hojiisaatti yoo deebi'e, sadarkaan hojiisaatii jalaa tuqamuu hin qabu. Hojjataan guyyaa kalaandaraa sagaltamaa (90) ykn isaa ol the Company keessatti tajaajila kenneefi hojiirraa akka dhaabatu godhame, ykn hojiirraa har'ime ykn fedhiisaatiin hojii gadhiise waggaa tokko (1) keessatti deebi'ee qacarame kamiyyuu, kaffaltii mindaa gosa hojii Appeendiksii A Waliigaltee kanaa keessatti ibsamee argachuu qaba. [2024]

4.9 Gita Hojii Baasuu – Kan Waliigalame Onkoloolessa 18, 2024

Bakki hojii duwwaan yeroo jiraatufi the Company bakka duwwaa guutuu yoo barbaadeefi yeroo the Company hojii haaraa uumu, bakki duwwaa guyyoota hojii afur (4) gabatee beeksisa irratti kan maxxanfaman yoo ta'u, yeroo kana keessatti iyyanni barreeffamaa hojjetaan dhiyaachuu ni danda'a. **Giti hojii bahu gahee hojii, shiiftiwwan jiran, sa'aatii hojiifi reetii kaffaltii of keessatti qabata.** Garagalchiwwan **tarreeffama maqaa gita hojii** of keessatti qabate Yuuniyeenichaaf ni ergama. Plant keessaa hojjataan yeroo dheeraa ture yoo galmaa'e hojicha ni argata. Yeroo ilaalamuu keessatti dandeettii cimaa kan agarsiisu yoo ta'e, sadarkaa argachuun ni danda'ama. Iyyanni barbaadamu hin galle yoo ta'e, the Company'n bakka duwwaa guutuf nama ni qacara. Hojiiwwan akka Suphaa, Konkolaachiftoota Konkolaachisaa daldalaa gurguddaa ta'an, Konkolaachiftoota Meeshaalee Gabaafi Manatti Geessuu fa'aaf dorgomuuf hojjataan gahuumsasaa qabaachuu qaba.

Hanga iyyanni galutti the Company'n yeroof nama bakka buusuu danda'a.

Hojiiwwan dhaabbataa ta'an hundi ni maxxanfamu

Hojjataan adeemsa gita hojii baasutiin hojii argate tokko hanga ji'a afur (4) guututti dorgomuu hin danda'u.

~~Gita hojii orijinaalaafi hojii bakki gita hojii irraa guutame qofatu beeksifama. Giti hojii tokko si'a lamaa ol hin beeksifamu, garuu akkaataa sadarkaa ykn gulantaa dippaartimentii guutama.~~

Hojjataan gita hojii haaraa argate yeroo yaalii hanga guyyaa hojii digdamaa (20) irra ta'a. Hojicha haala quubsa ta'een hin hojjanne yoo ta'e, bakka hojiisanii duranitti deebi'u ykn itti hin gammanne yoo ta'e hojiisaanii duraanitti deebi'anii hojjatu. **Bakki duwwaan hojii guyyaa hojii digdama (20) keessatti kan beeksifamu yoo ta'e, hojjataan sadarkaa olaanaa maxxansa gita hojii orijinaalaa keessaa filama. Giti hojii guyyaa digdama (20) ture irra deebiin bahuu qaba.**

Hojjataan bashannana hanga torban jaha (6) ta'uuf hin jirre yeroo inni hin jirretti bahuu waan maluuf bakka hojii barbaadu sanaaf osoo hin bahin dura barreeffamaan galchuu qaba. Iyyanni hojii guyyaa xumuraa itti yeroon bashannanaa dhumu gale fudhatama hin qabu. [2024]

4.10 Guddina sadarkaa fi Ramaddii Hojii – Kan Waliigalame Onkoloolessa 18, 2025

~~(c) Sababa hojii the Company'n barbaadun hojjattoonni dhaabbataadhaan dippaartimentii tokkorraa (1) gara dippaartimentii biraatti akka jijjiiraman ni barbaadamu yoo ta'e, haalota armaan gadii irratti hundaa'uun ta'uu qaba.~~

~~Carraan jijjiirraa jalqaba hojjattoota buleeyyidhaaf kennamuu qaba. Hojjataan kamiyyuu jijjiirraa jedhame yoo fudhachuu dide, hojjattoonni baay'ee buleeyyii hin taane ni jijjiiramu, akkasumas yeroo carraan argame ammoo dippaartimentii duraanitti deebi'uuf dursi kennamuufii qaba.~~

4.13 Jijjiirraa – Kan Waliigalame Onkoloolessa 18, 2024

~~Jijjiirran shiiftii ykn dippaartimentii biraatti taasifamu yeroo turtii irratti hundaa'a. Hojjattoonni waggaa tokko (1) ykn isaa ol buleeyyii ta'an ji'oota kudha lama (12) keessatti akka hin jijjiiramne ibsuun Manager Omishaatif gaaffii barreeffamaan dhiyeessuu qabu. Jijjiirraan kamiyyuu dippaartimentii gaafatame keessatti gita hojii isa gadaanaa (junior position)tti ta'uu qaba. Gaffii jijjiirraa erga fudhateen booda, the Company bakka duwwaa sababa jijjiirraatiin uumame guutudhaaf hojjattoota buleeyyii plant, fi/shiiftii miidhame keessa jiraniif carraa dursaa kenna. Akka carraa ta'ee bakka duwwaa uumame guutuf hojjataan fedhii qabu yoo hin jiraanne, hojjattoonni jijjiirraa gaafatan hojjattoota buleeyyii hin taane kan plant, fi/ykn dippaartimenticha, fi/ykn shiiftii keessa jiraniifi jijjiirran itti gaafatamerratti hojjataa buleessa ta'uun hojjatu. Jijjiirran gaafatame hunduu sadarkaa turtii irratti hundaa'un kan murtaa'u yoo ta'u, guyyaa hojii soddoma (30) keessatti xumurama. Hojjattoonni jijjiiraman guyyaa hojii soddomaaf (30) yeroo ilaalamuurra kaa'amu. The Company hojicha haala quubsa ta'een raawwachuu yoo dadhaban gara~~

kutaa/dabaree jijjiirraan itti ka'etti deebisuu ni danda'a, yookiin hojjataan yoo itti hin quufne gara kutaa/dabareetti deebi'uu ni danda'a.

4.15 – Kan Waliigalame Onkoloolessa 16, 2024

Hojjattoonni **hojiiwwaniifi dippaartimentiiwwan adda bahan irratti leenjii fudhachuuf** fedhiisaanii akka beeksisaniif the Company ji'a Amajjii yeroo hundumaa beeksisaa ni baasa. ~~dhaabbaticha keessatti hojii yeroof itti kenname kan hojiisanitiin wal qixaa ykn isaa olii hojjachuu.~~ Hojjettoonni leenjii kana akka fudhatan olaantummaadhaan kan filataman ta'a. ~~tokkoon tokkoon ramaddii yerootiif.~~ Lakkoofsi kan barbaadameen gadi yoo ta'e, the Company'n baruma sana irra deebin beeksisuu danda'a. Hojjattoonni yeroo barbaadanitti namoota filaman keessaa maqaansanii akka haqamu gochuu danda'u.

Hojjataan leenjii fudhateefi erga leenjii fudhateen booda gita hojii barbaadamu sanaatti gahuumsa waggaa lamaa yoo qabaate hojii yeroof barbaadamu sana diduu hin danda'u.

Erga guyyaan beeksisaa darbeen booda hojjataan maqaansaa akka itti dabalamu gochuu danda'a; haa ta'u garuu hojjataa bakka sana ture ykn gita hojii adda ta'eef leenjii fudhate buqqisuu hin danda'u. [2024]

Keewwaata 5.5 - Yuuniyeenii Keessaa Bahuu – Kan waliigalame Guraandhala 10, 2025

Hojjataan tokko kora hojjatootaa irratti akka hirmaatuf ykn hojii Yuuniyeenichaa akka hojjatuuf Yuuniyeenin yoo filate, ykn yoo muude, akka hojjatu yoo godhe, hojjataan kaffaltii malee boqonnaa barbaachisaa akka argatu akkasumas gulantaan hojiisaa akka hin dhabne the Company waliigaleera, haa ta'u garuu, bakki hojjataa sanaa akka guutamuuf hubachiisi gahaan the Companyf kennamuu qaba.

The Company'n yeroo boqonnaa hojjataadhaf yoo kenne, yeroon boqonnaa sun waggaa tokkoo (1) ol kan hin taane yoo ta'e, hojjataan sun yeroo sana keessatti sadarkaa hojiisaa hin dhabu.

The Company'n hojjatichaaf kaffaluun hojjatoota yeroo boqonnaa Yuuniyeenirra jiraniif yeroo jalaa qisaasame hundaaf invooyisii yuuniyeenichatti erga.

Yeroon boqonnaa hojjataa guyyoota kalaandaraa walitti aanan soddoma (30) yoo caale, yuuniyeenichi akkasumas kaffaltiiwwan fayidaa hojjataa ni kaffala. [2024]

Keewwata 8 - Bashannana

8.4 (a) Yeroo bashannanaa filachuun yeroo turtii tokkoon tokkoo dippaartimentii keessatti hojjataan qabu irratti kan hundaa'u yoo ta'u, hojjataan buleessi carraa filannoo jalqabaa

kennamuufii danda'a. Yeroon bashannanaa fedhii biizinasii irratti hundaa'uun yeroo kamittii kennamuu danda'a, garuu yeroo hojjattoonni gaafatanitti yeroo bashannanaa kennuuf the Company tattaaffii ni taasisa. Yeroon bashannanaa bara bashannanaa sana keessatti fudhatamuu qabu. Hojjattoonni yeroo bashannanaa kaffaltii qabu torban sadii (3) ykn isaa olii qabu yoo ta'e, hojjattoonni akkasii dursanii beeksisuun torban lama (2) qofa fudhachuu danda'u, Adooleessaafi Hagayya keessa jechuudha.

Kaffaltiin bashannanaa parsantaan kudhan (10%) tokkoon tokkoo dippaartimentitiif ni hayyamama. Yeroo barbaachisaa ta'etti fedhii the Company qofaarratti hundaa'u kaffaltaan dhibbeenya kudhanii (10%) ol ta'uu danda'a.

Hojjattoonni yeroo bashannanaa kaffaltii qabu torban sadii (3) ykn isaa olii qabu yoo ta'eefi waggaa waggaan yeroo ji'a Amajjii 1 fi Ebla 30 gidduutti fudhachuuf yoo gaafatan, walitti aansun fudhachuu akka danda'an the Company dabaluu waliigaleera; garuu **Waktiiwwan Ayyaana Du'aa Ka'uu Easter (ayyaana Du'aa Ka'uu torbee afur dursee, Guyyaa Galateeffachuu ykn Kirismasii kan kaffaltiin bashannanaa 5% dhaan daangeffamu)** hin dabalatu. **Yeroo barbaachisaa ta'etti fedhii Plant Manager qofaarratti hundaa'u kaffaltaan dhibbeenya kudhanii (5%) ol ta'uu danda'a. [2024]**

Keewwaata 9.3 - Kan waliigalame Guraandhala 11, 2025

Jijjiirama teeknolojii jechuun yeroo Waliigaltee Waloo keessatti meeshaa garee (bargaining) irratti dhiibbaa qabatamaa fidu Hojjachiisaan yoo beeksise jechuudha.

Hojjachiisan sun yeroo jijjiirama teeknolojii sadarkaa hojiifi haala hojii hojjattootaa irratti jijjiirama guddaa fiduu danda'u taasisu, jijjiirraa teeknolojichaa osoo hin taasisin dura sababa quubsaa wajjin Yuuniyeenichaafi hojjattoota kanaan miidhaman beeksisuu qaba.

Hojjaachiisaan sun jijjiirama teeknolojii akka taasisu Yuuniyeenicha yoo beeksise ta'e, Qaamoleen Waliigaltee yeroo gahaa keessatti walgahuun karoorawwan hojiirra ooluu danda'an irratti waliin mariyatu. [2024]

Keewwaata 10 - Kan waliigalame Guraandhala 11, 2025

10.1 The Company'n hayyama dhukkubaa kaffaltii qabu, kan tokkoon tokkoo ji'aaf reettii hayyama dhukkubaa guyyaa tokkoo (1) ttin herreegamu kennuuf walii galeera. Hojjattoonni kireditii kuufama hayyama dhukkubaa guyyaa tokkoo (1) kan argatan, guyyoota hojii ji'aa hundumaa yoo hojjatan qofaadha. Hayyamni dhukkubaa kaffaltii qabu kuufamuu kan danda'u hanga guyyaa digdamaatti (20). Kuufamni yeroon ulaagaa guutuu ji'a jahaa (6) akkuma xumurameen eegala.

- (a) Guyyaa itti hojjataan sa'aatii sadi (3) gadi hojjatee dhukkubsatee manatti gale, guyyaan sun guyyaa dhukkubaa isa jalqabaa jedhamee fudhatama. Hojjattoonni dhukkubsatan guyyaa dhukkubaa jalabaa sana jalaa akka bahaniif jecha sa'aatii sadii (3) plant keessa akka turan hin gaafataman.

- (b) Hojjataan hayyama dhukkubaa irra jiru kamuu guyyaa jalqabaa hafe sanaaf kaffaltii kamuu argachuu hin qabu, hojjattoota guyyaa jahaaf (6) ykn isaa ol hayyama qaban ykn hojiirra hin jirreefi kireditiwwan kuufaman qabaniin alatti jechuudha.
- (c) Dhukkuba ji'a jahaa (6), ji'a kudha lamaaf (12) hojiirraa turuu booda the Company'n liqii fayidaarra hin oolin hojjattootaf kaffaluuf walii galeera, akkasumas beenyaa sooramaa irratti hatattamaan kaffaluuf. Yeroo hayyamni dhukkubaa shallagamu guyyaan ayyaanaa hunduu akka sa'aatii hojjatameetti lakkaa'ama.
- ~~(d) Dhukkuba guyyaa lamaa (2) ykn isaa gadiif ragaan doktara fayyaa hin barbaachisu. The Company'n baasii Doktaraa, yeroo Kaampaanichaan gaafatame) hanga olaanaa dolaara shantamaa (\$50) nagahee kaffaluuf walii galeera (nagaheen seera qabeessa ta'e yoo dhiyaate).~~
- (e) Hojjattoonni muraa seeraa kana jalatti uwwisa argatan waanta guyyaa shanii oliif akka isaan hojiirra hafan isaan taasiseefi bakka turtii akka isaanif kennamu taasisuu danda'u kan mirkaneessu Unka Dandeettii Hojii (FAF) akka dhiyeessan gaafatamuu danda'u. Haala akkasii keessatti, Kaampaanichi FAF sirnaan guutamee akka dhiyaatu ni gaafata, Hojjachiisaan hanga olaanaa \$65.00 hojjataaf ni kaffala. [2024]

Keewwaata 11 - Beenyaa Torbanii – Kan waliigalame Guraandhala 10, 2025

The Company'n sagantaa Inshuraansii Beenyaa Torbanii hojjattoonni galiisaanii torbanii keessaa dhibbeentaa jaatamii jahafi lama sadaffaa (66 $\frac{2}{3}$ %) akka argatan isaan taasisu dhiyeessuf walii gale. Kunis kan irratti hundaa'u torbanitti sa'aatii afurtama (40) kaffaltaa reetii idilee hanga olaanaa akkaataa Lansii Inshuraansii Hojii keessatti hayyamametti yoo ta'u, sababa dhukkuba ykn balaa hojiidhaan wal-hin qabannerraa kan ka'e sa'aatii kudha shaniif (15) jechuudha. Hojjettoonni hojii irraa ari'aman kaffaltii dhukkubsataa torbanitti Dhaabbaticha irraa argachuu hin danda'an. Fayidaaleen galii torbanii kan eegalu guyyaa jalaqabaa (1ffaa) miidhama qaamaa sababa miidhaatiin mudatee ykn guyyoota hojii walitti aananii jiran miidhamni qaamaa sababa dhibeetin itti mudate guyyaa afraffaa (4ffaa), garuu guyyaa jalqabaa (1ffaa) itti doktaraan waldhaanameen dura ta'uu hin qabu.

Karoorri Fayidaa Garee (Group Benefit Plan) akkataa dambiiwwan sanadoota karoorchaa keessatti ibsamaniifi qajeelfamooya barreessitoota inshuransitti kan ajajamu ta'a. Iyyanni beenyaa torbanii didame kamiyyuu karaa dhiyeessaa inshuraansii the Company kan dhimma ulaagaa guutuu ilaalchisee murtee faayinaansii kennuu oliyyannoon dhiyaachuu qaba. The Company iyyanni akkuma isa qaqqabeen hanga danda'ametti yeroo gabaabaa keessatti iyyata beenyaa torbanii ilaalchisee murtoo qaamni inshuraansii kennu murteesse xalayaasaa garagalcha Yuuniyeenichatti ni erga.

Keewwata 11.2 - Kan waliigalame Caamsaa 28, 2024

11.2 Hojjattoonni uwwisa Keewwata 11.3, 11.4, fi 11.6 keessatti ibsaman argachuudhaaf ulaagaa guutuf qacaramanii ji'a sadi (3) guutuu qabu. **Akkaataa sanadoota karooratti**, uwwisi guyyaa jalqabaa yeroon tajaajilaa ji'a sadii (3) itti dhume kaasee kan eegalu yoo ta'u, kan

dhaabatu ammoo akkuma hojiin adda citeeni. The Company fi Yuuniyeenin kaffaltiin uwwisa kanaaf kaffalamu the Company dhibbeentaa torbaatamii shan (%75) fi hojjetaan ammoo dhibbeentaa digdamii shan (%25) akka kaffalu waliigalaniiru. [2024]

Keewwata 11 HAARAA– Sagantaawwan Fayidaa Hojjataa – Kan Waliigalame Eblal 30, 2025

11.2 (b) Fayyyaan Gareefi Karoorriwwan Meedikaalaa (Group Health and Medical Plans) barreeffamaa karoorichaan kan bulu yoo ta'u, akkataa dambiiwwan sanadoota karoorichaa keessatti ibsamaniifi qajeelfamooya barreessitoota inshuransitti kan qajeelfamu ta'a. Hojjetaan tokko umurii itti Hojii dhaabuu qabuun olitti (amma umurii 70) ittuma fufee yoo hojjateefi fayidaalee argachuuf ulaagaa hin guutu ta'e, inumaayyuu hojjetaa guyyaa waliigaltee waloo haaromfame raggaasifame hordofee sagantaa faayidaa mataa isaa argatutti maallaqa kaffaltii faayidaa ji'aa Hojjechiisaa wajjin walqixa ta'e akka faayidaa gibirri itti kaffalamutti ni argatu

Keewwata 19.1 – Hojii Torbanii Mirkanaa'e

Sabababa Uumamaan yoo ta'e Fudhadhu, keewwanni kun hojjattoota the Company dhaabbataafi yeroo guutuu hojjatan irratti hojiirra oola.

Keewwata kanaaf jecha “hojjetoota dhaabbataa yeroo guutuu” jechuun hojjetoota **Sadaasa 30, 2020** dura yeroo guutuu ta'anii qacaramanii hojjetan kamiyyuu jechuudha. **Itti dabaluuinis, hojjettoonni hojjetoota hojiitti cimoo ta'an dhibbeentaa torbaatamii shan (75%) keessaa jiran kamiyyuu akkasumas hojjataa buleessa yoo xiqqaate waggaa tokkoo (1) yoo ta'an, mirkaneessa torbanii sochiirra jiran keessaa torbaatamii shan (%75) ol'aanoo keessaa kufanii fi yoo xiqqaate waggaa tokko (1) ol'aantummaa qaban, wabii torbanii (weekly guarantee) akka argatan Hojjachiisan waliigala. Erga mirkanaa'ee booda ramaddiin dhibbentaa torbaatamii shan (75%) kan murtaa'u waggaa waggaa gaafa Amajjii 1 ti. Hojjetaan wabii torbanii argachuuf ulaagaa guute kamiyyuu sababa gurmaa'insa haaraa ykn cufamuu kutaa hojii ykn dhimmoota biroo lakkoofsa hojjetoota waliigalaa hir'isan irraa kan ka'e boodarra ulaagaa guutuu akka hin qabne hin murtaa'u. [2024]**

Hojjetaan tokko torban hojii mirkanaa'e torban sana keessa akka hojjatuuf kan aamame yoo ta'e, waggaa waggaa ulaagaa armaan gadii irratti hundaa'un kaffaltii argachuu qaba:

~~Amajjii 1 hanga Caamsaa 31 tti torbanitti sa'aatii soddoma (30) fudhata; Adoolessa 1 hanga Mudde 31 tti –torbanitti sa'aatii soddomii jaha (36); hojjetaan sun sa'aatii hanga sana yoo hojjachuu baatellee jechuudha.~~

Sababa Uumamaa (Act of Nature) - Waliigalteen kun (guarantee) sababa kamiifuu tokkoon tokkoo guyyaatiif haftee sa'aatii saddeettiif (8) ni hir'ifama. Kunis sababa balaa abiddaa, humni ibsaa adda cituu, dhohiinsaan, rooba bubbee makatee, dhiyeessii simbirrootaa (bird supply), hiriira ykn yuuniyeeniin hojjataa ykn garee biraa hojii dhaabuf murteessen dhaabbatichi hojii hojjachuu dhabeef.

Ebla 1, 2013 irraa ka'ee hojiirra kan oolu, sa'aatiwwan guddu galeessan yeroo kaffaltii torban lamaa (2) irra ta'a. Hojjetaan tokko sa'aatii wabii xiqqaa gadi yoo hojjete, Dhaabbatichi baay'ina sa'aatii hojjete irratti hundaa'uun kanneen armaan gadii fayyadamuun ni kaffala: yeroo kaffaltii tokkoof sa'aatii 64 Guraandhala 1 hanga Caamsaa 31tti, fi yeroo kaffaltii tokkoof sa'aatii 72 Waxabajjii 1 hanga Muddee 31tti, sadarkaa kaffaltii idilee isaaniitiin ykn kaffaltii hojii osoo hin taane. Kana irratti seeronni armaan gadii hojiirra oolu:

Kana irratti seeronni armaan gadii hojiirra oolu:

- (a) The Company'n hojii jiruuf ykn jira jedhamee eegamuuf hojjattoota piropoorshiniifhan qindeessa. Hojjattoota akkasiiif sa'aatiwwan hojii wabii qabu dhiyeessuf, the Company hojjattoota dippaartimentiiwwanitti ramaduuf akkasumas dippaartimentii tokkorraa kan biraatti dabarsuuf bilisa. Kana yoo godhu hojjattoota buleeyyii, dandeettiifi haalota hojii qaamaaf wantoota rakkisoo ta'an jijjiiruudhaaf dursa ni kenna.
- (b) Hojjattoonni dippaartimentii isaanii keessatti hojii itti ramadaman kamiyyuu yoo ta'e, miira itti gaafatamummaan akka hojjatan the Company'n irraa eega. Hojjataan hojii itti ramadame tokko hojjachuu yoo dide, hojii torban sana keessa hojjatame ilaalchisee the Company'n wabii hojii kamirraayyuu bilisa ta'a.
- (c) Torbanoota guyyoota Ayyaana Waggaa Uummataa kudha tokko (11) keessa tokko (1) torbanoota biroo keessatti akkuma wabiin tokkuma ta'a, kaffaltiin Guyyaa Ayyaana Waggaa Uummataaf jedhame akka qaama wabiitti ilaalama.
- (d) Hojjataan torban itti torban hojii mirkanaa'e argachuuf isa dandeessisu irra hojjachuu erga eegalee booda yoo hojiirraa hafe, yeroon haftee irraa hir'atee wabii sana ni argata.
- (e) Hojjataan ji'a tokkoo (1) oliif hojiirraa tursiifame kamiyyuu torban itti deebi'ee waamameef torban hojii wabii qabu argachuuf ulaagaa hin guutu.
- (f) Sa'aatiin hojii dabalataa ykn sa'aatiin pirimiyeemii kaffaltii biroo hojjatame yoo jiraate, sa'aatiin tokko (1) kan wabii qofaa sa'aatii tokkotti (1) shallagama. **[2024]**

Keewwaata 11.6 - Kan waliigalame Guraandhala 10, 2025

The Company'n kaffaltii waldhaansa ijaa itti dabaludhan Sagantaa Waldhaansa Fayyaa isaa ni raggaasisa. Kaffaltiin waldhaansa ijaa ji'a jalqabaa (1ffaa) itti raggaasifame irraa eegalee hojiirra kan oolu ji'a digdamii afur afuriin (24) uwwisaaf dolaara ~~dhibba shan (\$500.00)~~ dhibba lama (\$200.00) ni dhiyeessa. Waliigaltichi **yeroo ragagasifame** kaffaltiin waldhaansa ijaa ji'a digdamii afur afuriin (24) gara dolaara ~~dhibba lamaafi shantamaa (\$250.00)~~ **dhibba sadiitti (\$300.00)** ol guddata. **[2024]**

Keewwaata 12.3 - Kan waliigalame Fulbaana 16, 2024

Management Yuuniyeenii Koree **Waloo Fayyaafi Nageenya Bakka Hojii (JHSC), yoo xiqqate** bakka bu'oota Yuuniyeenichaan bakka buufaman ykn muudaman lama (2)-sadi (3) fi bakka bu'oota Management bakka buufaman lama (2)-sadi (3) ni jiraatu. **Lakkoofsi kun waliigaltee waloo qaamolee waliigalanii irratti hundaa'un dabalammu danda'a. Gaheen koree kanaa inni jalqabaa dhimmoota/balaa fayyaa fi nageenya bakka hojii adda baasuu fi hojjechiisaa waliin ta'uun bakka hojii naga qabeessa gochuuf furmaata barbaaduudha. Maqaan miseensota JHSC boordii koominikeeshinii H&S irratti ni ibsama.**

Koreen JHSC gaggeessitoota waloo lama (2) bu'uura filannoorratti hundaa'un naanna'u qabaata:

- **Gaggeessan waloo hojjataa bakka bu'oota hojjataa keessaa Yuuniyeenidhaan filama.**
- **Gaggeessan waloo hojjachiisaa bakka bu'oota hojjataa keessaa the Company'n filama.**
- **Gaggeessan walgahichaa guyyaan walgahii osoo hin gahin dura guyyaa sadi (3) dursee ajandaa erguuf itti gaafatamummaa qaba.**
- **Bakka bu'aan qacaraa qaboo yaa'ii barreessa.**

JHSC Dambii Fayyaa fi Nageenya Hojii Alberta Kutaa 13 kan guute ta'uu qaba.

JHSC ji'atti al tokko sa'aatii hojii kaampaanitti wal-gaha. Korichi dambii ittiin bulmaataa miseensonni korichaa walgahii isaaniif itti fayyadaman qopheessuuf itti gaafatamummaa qaba.

Bakka bu'aan yuuniyeenii tokko miseensa JHSC ta'e ji'atti al tokko to'annoo nageenyaa taasisuuf Manager Nageenyaa (ykn bakka bu'aa) wajjin ni hirmaata. Yeroon kun kan kaffalamu ta'a.

Miseensota Koree Nageenyummaatiif leenjiin waggaa leenjii nageenyummaa akka qaama wal-gahiitti kan of keessatti hammatu akka kennamu qaamoleen waliigaltee kun waliigalu.

Qaamoleen lamaanuu barbaachisummaa Korichatti miseensota nageenyummaa guutummaa Plant keessatti jajjabeessuf dandeettii qaban ramaduutiin kaka'uumsa ni horatu. Walgahiin idolee Koree Nageenyummaa ji'a ji'aan ni gaggeeffama. Maqaan miseensota Koree Nageenyummaa boordii kutaa laaqana itti nyaatan keessatti argamu irratti maxxanfamee achuma taa'a.

Keewwaata 12.5 - Kan waliigalame Guraandhala 11, 2025

Akkaataa Keewwata 3.3 jalatti ibsametti hojjataan kamiyyuu yeroo kamittuu qophaasaa Plant keessa hojjachuun irraa hin eegamu.

Hojjataan tokko qophaa akka hojjatu yoo barbaadame, "Adeemsawwan Qophaa Hojjachuu" hordofuu qaba. Hojjataan tokko qophaa akka hin hojjanneef Hojjachiisaan waan danda'ame hunda gochuu qaba. Garuu dirqama ta'ee yoo argame, hojjataan leenjii argachuu qaba, akkasumas adeemsa ittiin qophaa hojjatan hubachiifamuu qaba. [2024]

Keewwata 13.3 - Kan waliigalame Caamsaa 29, 2024

Qaamoleen lamaan 13.3, 13.6, 13.7, 13.9, 13.10 fi 13.15 gara Keewwata 2 Waliigaltee Walootti akka cehu waliigalu. [2024]

Keewwata 13.3 - Kan waliigalame Caamsaa 28, 2024

Yuuniyeenichi boordii bifa buuleetiniitiin qophaa'e beeksisiwwan biizinasiiwwan yuuniyeenii adda ta'an irratti maxxansuuf itti fayyadamuu, garuu ajandaa siyaasaa irratti maxxansuuf akka itti hin fayyamne, mirga akka qabu The Company'n waliigala. Beeksisiwwan akkasii osoo hin maxxanfamin dura hojjataa Kaampaanichaatti galuu qaba.

Yuuniyeenichi boordii bifa bulleetiinii qollofamuu danda'u afur (4) kan Hojjachiisaan bakka mul'achuu danda'u afuritti (4) fannisuu danda'u ni dhiyeessa, bakki itti fannifamu plant keessaa bakka irratti waliigalame ta'a. Bakka Bu'aa Yuuniyeeniifi bakka bu'aa(buutonni) hojjatootaa qofatu furtuusaa qabachuu danda'a, garuu meeshaalee ykn wantoota Yuuniyeeniin qoqqobe qofaan akka maxxanfaman beekamaadha.

Yuuniyeenichi boordii bifa buuleetiniitiin qophaa'e odeeffannoo biizinasiiwwan yuuniyeenii qofa irratti maxxansuuf malee piropagaandaa nama qoollifannaa ykn siyaasaaf miti. Beeksisiwwan akkasii osoo hin maxxanfamin dura Plant Manager ykn bakka bu'aatti galuu qaba. Boordicha kunuunsufi suphuudhaf Yuuniyeenichi itto gaafatamummaa qaba. [2024]

Keewwaata 13.5 – Kaffaltii Kophee Hojii –Kan waliigalame Guraandhala 10, 2025

...

Hojjattoonni tajaajiila ji'a jahaa (6) erga xumuranii booda, kophee nageenyasaanif mijatu kaawwachuutu irraa eegama/**kophee rabariin alaatiif** kophee haaraa bituuf dolaara dhibba tokko (\$100.00) ni argatu, sana booda ji'a jaha jahaan (6) dolaara dhibba tokkoon (\$100.00) daanga'a ykn dolaara dhibba lama (\$200.00) dolaara **dhibba lamaafi shantama (\$200.00) (\$250.00)** ji'a kudha lama lamaan (12) jechuudha. Arraba kophee, hidhaa kophee, erguun isaa kaffaltii kopheetin haguugama. Kaffaltii bakka buusuu (reimbursement) argachuuf koohee nageenyummaa/**buutsii** dullooman yeroo jijjiiramu deebi'uu qaba. [2024]

Keewwata 13.6 Hojjataa Walitti Dhufeenya Hojjatoota Yuuniyeenii bakka Plantitti waamuu– Kan waliigalame Caamsaa 28, 2025

The Company irraa hayyama yoo argate, Hojjataan Walitti Dhufeenya Hojjatoota Yuuniyeenii hayyama argate Plant seenuu danda'a, haa ta'u garuu, bakka bu'aan jedhame sa'aatii hojiitti sababa malee yeroo hojjatootaa qabuu hin qabu.

The Company'n bakka hojiin alatti hojjataa tokko dubbisuun dirqama yoo itti ta'e, hojjataan sun Bakka Bu'aa Hojjatootaa wajjin deema.

Hojjataan tokko af-gaaffin godhameefii af-gaaffin sun tarkaanfii namuusaatti kan geessu ta'e, tarkaanfiin namusaa irratti fudhatame, hojiittaa dhaabbate ykn hari'ame ykn hojii keessaa baafame Bakka Bu'aan hojjataa ni malaaf. Dhimmi hatattamaan deebii argachuu qabu ykn dhimmi jabaa ta'e yoo jiraate, bakka bu'aan hojjataa jiru dhimmicha akka tasgabbeessufi marii akka qindeessu qaamoleen lamaan waliigalu. Walgahichi gara Walgahii idileetti yoo ol guddate, hojjataan sun Bakka bu'aa shiiftii kamii akka bakka isa bu'u ni gaafatama. The Company'n hojjataa ulaagaaleen hojii irraa eegaman sana kan bakka bu'u Bakka Bu'aan Hojjataa dhiyaachuu ni mirkaneessa.

Bakka bu'aan hojjataa gaggeessaa isaarraa hayyama osoo hin argatin dhimma kamuu ilaaluf hojiiisaa dhiisee deemuu hin qabu. Gaaffii akkasii keessummeessuu irratti the Company waanti amansiisan jiraachuu mirkaneeffachuu mirga qaba.

Keewwata 13.13 – Dogoggorawwan Peeyroolii – Kan waliigalame Caamsaa 28, 2024

Dogoggorri kaffaltii peeyroolii kamiyyuu dolaara dhibba tokko (\$100.00) ykn isaa ol ta'e, guyyaa hojii lama (2) keessatti kan sirreeffamu yoo ta'u karaa elektiroonikaan fandiin galii ta'a. Dogoggorri kaffaltii peeyroolii dolaara dhibbaa gadii (\$100.00) peeyroolii ittaanutti sirreeffama. [2024]

Keewwata 15.1 - Kan waliigalame Caamsaa 28, 2024

15.1 Hojjataan kamiyyuu hojiiwwan Yuuniyee seera qabeessa ta'an keessatti waan hirmaatef, sa'aatii hojiin alatti Koree Yuuniyeenii keessatti waan hirmaatef ykn waan Waliigaltee kana keessatti kaa'ame kan sarbame Yuuniyeenitti sababa gabaasef jijjiiramuu, har'imaau ykn loogin irratti taasifamuu hin qabu.

Hojjataan kamiyyuu sarara seeraa darbuu waan dideed ykn hojii seera qabeessa keessatti hirmaachuu waan dideef loogin kamiyyuu irratti taasifamuu hin qabu. ~~Labsii Mirgoota Namaa Alberta ilaalchisee The Company loogii homaatuun akka hin goone dabalataan waliigala.~~

Sanyii, bifa, saala, fedhii saal-qunnamtii, koorniyaa, eenyummaa saalaa, qaama miidhamummaa sammuu, madda galii, qaama miidhamummaa qaamaa, umurii, amantii, achii dhufa isaanii, bakka irraa dhufan, sadarkaa gaa'ilaa, ykn waan kan biraa seera iyyataatin dhorkame kamiyyuu irratti hundaa'un hojjataa ykn iyyataa kamirrattiyyuu loogii akka hin gaggeessine The Company fi Yuuniyeenichi waliigalu.

Keewwata 15.3 & 15.4 - Kan waliigalame Caamsaa 28, 2024

15.3 HAARAA - Milkaa'ina biizinasii keessatti gaheen hojjattootaa guddaa akka ta'e Hojjachiisaafi Yuuniyeenichi ni hubatu. Hojjattoonni hundinuu haala hundumaa keessatti bifahaqa qabeessan, ulfina, fi kabajaan akka ilaalaman Hojjachiisaafi Yuuniyeenin walii galu. [2024]

15.4 HAARAA - Kanneen odeeffannoo kennan ykn qorannoo keessatti hirmaatan ykn the Company irratti komii dhiyeessan irratti tarkaanfii haaloo bahuu fudhatamu the Company fi Yuuniyeeniin cimsanii mormu. [2024]

17.3 – HAARAA – Kan waliigalame Guraandhala 11, 2025

The Company odeeffannoo sassaabufi xiinxaluuf mala otomeetidii Xiinxala. Murtee dhumaa adabbii namuusaa kanneen akka akeekkachiisa, hojiirraa dhaabuufi hojii adda kutuu dabalatee kan murtaa'u miseensota Management bakka bu'aniini. [2024]

Keewwaata 20 – Adda Kutuu fi Haareessuu

Waliigalteen kun Ebal 1, 2019 irraa kaasee **2024** hanga Bitootessa 31, ~~2024~~ **2028** tti kan hojiirra oolu yoo ta'u, sana irraa kaasee waggaa waggaa kan itti fufu ta'a. Haa ta'u garuu, yeroon Waliigaltichaa osoo hin dhumin ykn hin haareffamin ji'a jahaa (6) gadi hin taane keessatti garee lamaan keessaa tokko waliigalticha adda kutuu ykn akka haareffamuuf marii gochuuf fedhii yoo qabaate garee biraa barreeffamaan beeksisuu qaba.

Keewwata 21.1 – Konkolaachiftoota Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'u Oofan

Yeroo boqotan dabalatee sa'aatin hojii Konkolaachiftoota Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'uuf kan bahu the Company'n yoo ta'u, kunis imala isaanii akka xumuraaniifi seerota konkolaachisummaan ittiin gaggeefamaniif akka bitamaniifi.

Guyyaan hojii bu'uura sa'aatin itti jalqabaniifi xumuran garaa gara ta'uu danda'a, torban hojii bu'uura ta'e Dilbataa hanga Kamisaati.

Guyyaa jalqabaa torban hojiitti, ykn guyyaa ayyaana waggaa waliigalaa hordofee **torban hojii** (Sambataafi Dilbataan ala), kan eegalu waaree booda dursee 12:00 p.m irratti yoo ta'u, reetii imalaa si'a tokkoofi walakkaa (1 1/2X) tiin shallagamee kaffalama, kan dafee eegalu (early starats) 12:00 p.m. fi 2:00 p.m. gidduutti yoo ta'u reetii imalaa sia tokkoofi nuusan (1 1/4X) shallagamee kaffalama.

Sa'atiin dabalataa kan kaffalamu kaffaltii si'a tokkoofi walakkaa (1 1/2X) guyyaatti sa'aatii saddeetii (8) ol kan hojjatame hundaaf reetii idilee sa'aatiitiini, kunis Konkolaachisaan Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'uu hojiiwwans sa'aatii idileetti raawwachuu qabu yoo raawwateedha.

Hojiin guyyoota boqonnaatti hojjatame hundinuu reetii si'a tokkoofi walakkaa (1 1/2X) reetii sa'aatii idileetiin kaffalamuu qaba, Konkolaachisaan Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'u konkolaachisu sa'aatii idileetti raawwachu qabu yoo raawwate; akkasumas reetii si'a tokkoofi walakkaa (1 1/2X) Konkolaachisaan Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'u konkolaachisu imala raawwateef reetii imalaa ittiin kaffalamuufitu kaffalamaaf.

Hojiiwwan sa'aatii idilee kan jedhaman: yeroo eeguu, iskeeligii, konkolaataa suphuu, konkolaatan cabuu, sa'aatii itti konkolaachisuun seeran dhorkaa ta'e, fe'uu (fe'uun sa'aatitti tokkoofi walakkaa (1 1/2X) yoo ta'e, qofa). Haalonna wal-fakkaaton biroo tarreeffamicha keessatti hin hammatamne akka jiran qaamoleen lamaan ni hubatu. Qaamoleen lamaan wal-arguun dhimmoota sana, kan haala amma jiru wajjin adeemu ni furu.

Konkolaachisaan Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'u Oofu halkan akka turee hojjatu yoo gaafatame, halkan tokkotti reetii sa'aatii idilee saddeet (8) kaffalamaaf.

Sa'aatii galmeessuu: Sa'aatii hojjatame mala elektiroonikaalan galmeessuf the Company'n meeshaa elektiroonikaalaa dhiyeessuf waliigaleera.

Kaffaltiin Guyyaa Ayyaana Waggaa kan shallagamu kaffaltii dimshaashaa irraa, sa'aatii dabalataa hojjatame hir'isuun, bara kalaandaraa darbe keessa sa'aatii kuma lamaafi saddeetamaaf (2080) hiruun yoo ta'u, guyyaatti sa'aatii saddeet (8) ilaallata. Kaffaltiin Guyyaa Ayyaana Waggaa kan shallagamu waggaatti Amajjii 31 tti yoo ta'u, Konkolaachiftoota konkolaataa Horii Qalmaa Fe'anii Oofanif kennama, gaaffii hojjattootaa irratti hundaa'un. Kaffaltiin bashannanaa tokkoon tokkoo torbanii kan shallagamu, kaffaltii dimshaashaa hojjataan bara darbe argate irraa dhibbeentaa lama (2%). Kaffaltiin bashannanaa kan shallagamu guyyaa hojjataan itti qacarama booda ji'a sana keessa yoo ta'u, Konkolaachiftoota konkolaataa Horii Qalmaa Fe'anii Oofanif kennama, gaaffii hojjattootaa irratti hundaa'un.

Kaffaltiin Dhukkubaa kan shallagamu kaffaltii dimshaashaa irraa, sa'aatii dabalataa hojjatame hir'isuun, bara kalaandaraa darbe keessa sa'aatii kuma lamaafi saddeetamaaf (2080) hiruun yoo ta'u, guyyaatti sa'aatii saddeet (8) ilaallata.

Akkaataa Keewwata 11 jalatti ibsametti, Konkolaachiftoonni Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'u Oofan akkuma hojjattootaa kaanii fayidaalee wal-fakkaataa keessatti galmaa'uu danda'u.

~~Reetiwwan imalaa haaran kamiyyuu kan hundaa'an akkataa foormulaa Appeendiksii "B" keessatti ibsameeni.~~

Reetiwwan kaffaltii Appeendiksii "A" keessatti argama-[2024]

Keewwata 22.1 – Nageenya Yuuniyeenii

Yeroo boqotan dabalatee sa'aatin hojii Konkolaachiftoota Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'uuf kan bahu Kaampaanichaan yoo ta'u, kunis imala isaanii akka xumuraaniifi seerota konkolaachisummaan ittiin gaggeefamaniif akka bitamaniifi.

Sa'aatiin hojii idileen Wiixataa hanga Jimaatati. Sa'atiin dabalataa kan kaffalamu reetii si'a tokkoofi walakkaa (1 1/2X) guyyaatti sa'aatii saddeetii (8) ol kan hojjatame hundaa' reetii idilee

sa'aatiitiini, kunis Konkolaachisaan Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'uu hojiiwwans sa'aatii idileetti raawwachuu qabu yoo raawwateedha.

Konkolaachiftoonni **Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'u** Oofaniifi Torban Hojii Gabaabbate (Compressed Work Week) hojjataniif, sa'aatiin hojiisaanii torbanitti sa'aatii afurtama (40) ta'ee, guyyaa afur (4) guyyaatti sa'aatii kudhan (10). Sa'atiin dabalataa torban hojii gabaabbatee kan kaffalamu reetii si'a tokkoofi walakkaa (1 1/2X) reettii sa'aatii idilee kunis Konkolaachisaan **Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'uu** hojiiwwans sa'aatii idileetti raawwachuu qabu yoo raawwateedha.

Hojiin guyyoota boqonnaatti hojjatame hundinuu reetii si'a tokkoofi walakkaa (1 1/2X) reetii sa'aatii idileettiin kaffalamuu qaba, Konkolaachisaan Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'u konkolaachisu sa'aatii idileetti raawwachuu qabu yoo raawwate; akkasumas reetii si'a tokkoofi walakkaa (1 1/2X) Konkolaachisaan Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'u konkolaachisu imala raawwateef reettii imalaa ittiin kaffalamuufitu kaffalamaaf.

Hojiiwwan sa'aatii idilee kan jedhaman: yeroo eeguu, iskeeligii, konkolaataa suphuu, konkolaatan cabuu, sa'aatii itti konkolaachisuun seeran dhorkaa ta'e, fe'uu. Haalonni wal-fakkaaton biroo tarreeffamicha keessatti hin hammatamne akka jiran qaamoleen lamaan ni hubatu. Qaamoleen lamaan wal-arguun dhimmoota sana, kan haala amma jiru wajjin adeemu ni furu.

Sa'aatii galmeessuu: Sa'aatii hojjatame mala elektiroonikaalan galmeessuf the Company'n meeshaa elektiroonikaalaa dhiyeessuf waliigaleera.

Kaffaltiin Guyyaa Ayyaana Waggaa kan shallagamu kaffaltii dimshaashaa irraa, sa'aatii dabalataa hojjatame hir'isuun, bara kalaandaraa darbe keessa sa'aatii kuma lamaafi saddeetamaaf (2080) hiruun yoo ta'u, guyyaatti sa'aatii saddeet (8) ilaallata. Kaffaltiin Guyyaa Ayyaana Waggaa kan shallagamu waggaatti Amajjii 31 tti yoo ta'u, Konkolaachiftoota konkolaataa Horii Qalmaa Fe'anii Oofanif kennama, gaaffii hojjattootaa irratti hundaa'un.

Kaffaltiin bashannanaa tokkoon tokkoo torbanii kan shallagamu, kaffaltii dimshaashaa hojjataan bara darbe argate irraa dhibbeentaa lama (2%). Kaffaltiin bashannanaa kan shallagamu guyyaa hojjataan itti qacarame booda ji'a sana keessa yoo ta'u, Konkolaachiftoota konkolaataa Horii Qalmaa Fe'anii Oofanif kennama, gaaffii hojjattootaa irratti hundaa'un.

Kaffaltiin Dhukkubaa kan shallagamu kaffaltii dimshaashaa irraa, sa'aatii dabalataa hojjatame hir'isuun, bara kalaandaraa darbe keessa sa'aatii kuma lamaafi saddeetamaaf (2080) hiruun yoo ta'u, guyyaatti sa'aatii saddeet (8) ilaallata.

Akkaataa Keewwata 11 jalatti ibsametti, Konkolaachiftoonni Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'u Oofan akkuma hojjattootaa kaanii fayidaalee wal-fakkaataa keessatti galmaa'uu danda'u.

Reetiwwan imalaa haaran kamiyyuu kan hundaa'an akkataa foormulaa Appeendiksii "C" keessatti ibsameeni.

Reetiwwan kaffaltii Appeendiksii "A" keessatti argama-[2024]

UP 28 / CP 21 – APPEENDIKSII A – KAFFALTI!

WAGES:	April 1, 2023	April 1, 2024	April 1, 2025	April 1, 2026	April 1, 2027	April 1, 2024	April 1, 2025	April 1, 2026	April 1, 2027
		Increase	Increase	Increase	Increase	Increase	Increase	Increase	Increase
		0.75	0.55	0.60	0.50	In dollars	In dollars	In dollars	In dollars
P1									
Starting Rate	\$ 19.55	\$ 20.30	\$ 20.85	\$ 21.45	\$ 21.95	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
After 3 Months	\$ 20.05	\$ 20.80	\$ 21.35	\$ 21.95	\$ 22.45	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
After 6 Months	\$ 20.55	\$ 21.30	\$ 21.85	\$ 22.45	\$ 22.95	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
After 9 Months	\$ 21.05	\$ 21.80	\$ 22.35	\$ 22.95	\$ 23.45	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
After 12 Months (Base Rate)	\$ 22.25	\$ 23.00	\$ 23.55	\$ 24.15	\$ 24.65	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
P2									
Graders	\$ 22.25	\$ 23.00	\$ 23.55	\$ 24.15	\$ 24.65	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Rotomatic Operators	\$ 22.25	\$ 23.00	\$ 23.55	\$ 24.15	\$ 24.65	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
P3									
Evisceration Line	\$ 22.38	\$ 23.13	\$ 23.68	\$ 24.28	\$ 24.78	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
P4									
Assemble/Sort orders	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Grinder Operator	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Parts Sorter (BBQ)	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Power Jack Operator	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Saw Operators	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Scale Operators	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Truck and Crate Wash	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Truck Washer									
Turkey from tank to line	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Turkey Trussing (Cryovac)	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Utility person	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Vacuum Operator	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
P5									
Freezer hand/Forklift Op.	\$ 22.98	\$ 23.73	\$ 24.28	\$ 24.88	\$ 25.38	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Receiver-Shipper	\$ 22.98	\$ 23.73	\$ 24.28	\$ 24.88	\$ 25.38	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Truck Driver (Class 3) with Air	\$ 22.98	\$ 23.73	\$ 24.28	\$ 24.88	\$ 25.38	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Sanitation Person	\$ 22.98	\$ 23.73	\$ 24.28	\$ 24.88	\$ 25.38	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
P6									
Starting Rate	\$ 22.15	\$ 22.90	\$ 23.45	\$ 24.05	\$ 24.55	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Poultry-Killer Live Processor (After 6 mos.)	\$ 22.83	\$ 23.58	\$ 24.13	\$ 24.73	\$ 25.23	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Live Hangers (After 6 mos.)	\$ 23.90	\$ 24.65	\$ 25.20	\$ 25.80	\$ 26.30	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Live Processor/Blesser	\$ 23.90	\$ 24.65	\$ 25.20	\$ 25.80	\$ 26.30	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
P7									
Transfer of Care	\$ 28.20	\$ 28.95	\$ 29.50	\$ 30.10	\$ 30.60	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Local Truck Driver (Class 1) with Air	\$ 28.20	\$ 28.95	\$ 29.50	\$ 30.10	\$ 30.60	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Long/Live Haul (Class 1) with Air	\$ 23.45	\$ 24.20	\$ 24.75	\$ 25.35	\$ 25.85	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Long/Live Haul per km rate	\$ 0.38	\$ 0.38	\$ 0.39	\$ 0.40	\$ 0.41	\$ -	\$ 0.01	\$ 0.01	\$ 0.01
*Long Haul Extended Length Premium	\$ 0.05	\$ 0.05	\$ 0.05	\$ 0.05	\$ 0.05				
	April 1, 2023	April 1, 2024	April 1, 2025	April 1, 2026	April 1, 2027	April 1, 2024	April 1, 2025	April 1, 2026	April 1, 2027
MAINTENANCE WAGES:									
M1									
Maintenance Worker	\$ 26.30	\$ 27.05	\$ 27.60	\$ 28.20	\$ 28.70	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
M2									
Maintenance Mechanic Maintenance Helper	\$ 28.80	\$ 29.55	\$ 30.10	\$ 30.70	\$ 31.20	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
M3									
Journeyman Electrician	\$ 43.98	\$ 44.73	\$ 45.28	\$ 45.88	\$ 46.38	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Journeyman Millwright	\$ 43.98	\$ 44.73	\$ 45.28	\$ 45.88	\$ 46.38	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
M4									
5th Class Power Engineer	\$ 33.35	\$ 34.10	\$ 34.65	\$ 35.25	\$ 35.75	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
M5									
4th Class Power Engineer	\$ 35.35	\$ 36.10	\$ 36.65	\$ 37.25	\$ 37.75	\$ 0.75	\$ 0.55	\$ 0.60	\$ 0.50
Apprenticeship Program									
1st Year	80% of Classification								
2nd Year	85% of Classification								
3rd Year	90% of Classification								
4th Year	95% of Classification								
Journeyman	100% of Classification								
*The employer will eliminate the Maintenance Worker classification and bump the employee(s) in that classification up to a new classification called a Maintenance Helper.									

*Reetiwwan iskeejulii suphaa keessayyi argaman reettii xiqqaa (minimum rates) akka ta'e qaamoleen lamaan walii galu.

*Hojjataan suphaa tikeettiwwan barbaachisoo ta'an lamaa ykn isaa ol of harkaa qabu, kaffaltii tikkeettii lamaa tikkeettii tokkoof sa'aatii tokkotti \$1.00 ni argata. Kaffaltichi akka kaffaltii bu'uuraa hojjattootatti hin fudhatamu, akkasumas bifa kamiinuu sa'aatii dabalataa ykn kaffaltii beenyaa kamiyyuu baay'isuun ykn ol-guddisuun (pyramiding) hin jiraatu.

*Hojjattoonni Muuxannoo Qaban (Lead Hands) sa'aatii tokkotti kaffaltii \$1.00 ni argatu. Kaffaltichi akka kaffaltii bu'uuraa hojjattootatti hin fudhatamu, akkasumas bifa kamiinuu sa'aatii dabalataa ykn kaffaltii beenyaa kamiyyuu baay'isuun ykn ol-guddisuun (pyramiding) hin jiraatu.

*Konkolaachiftoonni Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'u Oofan konkolaataa fe'iisaa dhedheeraa oofan (pup or b-train) akkaataa reetiin kilomeetira tokkoo Appeendiksii "B" keessatti ibsametti, kilomeetira tokkotti kaffaltii saantima \$0.05 ni argatu. Kaffaltichi akka kaffaltii bu'uuraa hojjattootatti hin fudhatamu, akkasumas bifa kamiinuu sa'aatii dabalataa ykn kaffaltii beenyaa kamiyyuu baay'isuun ykn ol-guddisuun (pyramiding) hin jiraatu.

*Konkolaachisaan Konkolaataa Horii Qalmaa Fe'u Oofu kilomeetira tokkotti meeqa argachuu akka qabu reetinsaa Appeendiksii "B" keessatti ibsameera.

*Konkolaataa Miiccuu – Konkolaatonni (Trucks) torbanitti si'a tokko akka miiccaman ni eegama, kaffaltiin konkolaataa miiccuu \$30.00 ni kaffalama (TORBANITTI SI'A TOKKO). Kaffalticha fudhachuuf konkolaachisaan guyyaafi bakka itti konkolaatan miiccame gaggeessaa isaa beeksisuuf ykn shiitii sa'aatii irratti guutuf itti gaafatamummaa qaba. [2024]

*Konkolaataa Fageenya Dheeraa wal qabsiisuu \$10/trailer

CAASEFFAMA KAFFALTII P1, P2, P3. Gitiwwan hojii kun yeroo hojii idilee idilee isaanitti waan ulfaatina paawundii soddonii shanii (35) ol ta'e kaasuf hojjataa hin barbaadan.

Hojjataan Leenjii Hojiirra jiru tokko hojii leenjii the Company itti kenneef sa'aatii tokkotti saantima shantama (~~\$0.50~~) jaatama (\$0.60) ni argata. [2024]

Hojjataan Hojii Tola Ooltummaa (Relief) hojjatu sa'aatii hojii tola ooltummaa the Company itti ramade hojjachuusaaf kaffaltii sa'aatii tokkotti saantima shantama (\$0.50) ni argata.

Hojjataan yeroo tajaajilaa ji'a jahaa (6) olii fixeefi hojii murtaa'e tokkotti ramadame, sa'aatiwwan hojii sana hojjate hundumaaf kaffaltii hojii adda bahee (classified rate of pay) ni argata.

DABALATA "B"

LIVEHAUL KMs RATES FOR TURKEY AND FOWL		
QOPHEESSAA	Bakka Argamaa	KM (deebii)
Abbotsford, BC (Edmonton irraa)	Abbotsford, BC	2394
ARALYN		280
ARCO	LINDEN	568
ARENDS, Ben	Devon	89
BAGEMAN	Innsfail	408
BAERG, Kerry	Linden	250
BARKMAN		1788
Blue River, BC (Edmonton irraa)	Blue River, BC	1522
BRANT COLONY	Brant	842
Abbotsford, BC (Edmonton irraa)	Calgary	640
CALLICOON	Hague, SK	1080
CARLSON	Maleb	1234
CHINOOKRIDGE	Linden	567
CIRCLE H	Dalmeny, SK	1092
CLEARSPRINGS - (HEPBURN)	Hepburn, SK	1050
CLOVER FOUR	Ponoka	184
GREG KRUIKSHANK	Thorhild	193
DEL & DALE	Linden	568
FEATHER FANTASY	Wetaskiwin	270
FEATHERCREST/Cullum, Dwight	Three Hills	540
GILCHIRIST Farms	Wainwright, AB	456
HAPPY VALLEY	Ferintosh	250
HOFMAN	LINDEN	568
HOMELAND	Fahler	855

IJTSMA, Klaas	Airdrie	583
IJTSMA, Willem	Rochester	205
JENSEN, Larry	Morrin	570
JUMBO VALLEY	Ft. McLeod	978
K&C FARMS (Penner)	Ardrossan	79
KAMLAH	Didsbury	520
Kamlah - Fowl - (Western)	Three Hills	540
KOFO (DeKONING)	Ardrossan	85
LEBLANC - (HILLCREST)	Bruno, SK	1248
LED - Doell	Hobbema	274
Lloydminster (Edmonton irraa)	Lloydminster	504
MacMILLAN COLONY	Cayley	842
MALDA, Jim & Ruth	Ridge Valley	195
MAPLE DALE - 10 hr layover	Saltcoats, SK	1806
MENT 2B	Devon	87
MIALTA COLONY	Vulcan	903
MUNTZ, Gary	Vegreville	244
NANNINGA, Mark	Neerlandia	287
North Battleford	N. Battleford	789
NYMEYER	Coaldale	1113
OLSON, Duane	Drumheller	588
OLSON, Garry	Hobbema	274
PENNER - HUTCHENSON	Ardrossan	80
PILLARSTONE	Tofield	175
PINEPARK	Opal	122
POLAK	Rochester	218
PINE VALLEY (MENT 2B)	Devon	87
RAEYSON	Gibbons	78
RANGE 12	Ardrossan	80
RED WILLOW COLONY	Red Willow	406
RIETVELD	Tofield	130
RIVERBEND	Waldheim, SK	1056
Saskatoon (Edmonton irraa)	Saskatoon, SK	1060
SILVER SPRING		576
SILVERCREEK COLONY	New Norway	256

SONRISE	Linden	568
SPRINGSIDE COLONY	Brooks	875
CLEARSPRING - (Sprucehill)	Hepburn, SK	1056
STONEHILL	, SK	1050
TIEMSTRA	Neerlandia	285
TWILIGHT COLONY	Fahler	855
VANDERRIJT	Bowden	370
VEBO	Thorhild	170
VELDHUIZEN (SPRINGSIDE)	Legal	85
WIERSMA	Cudworth, SK	1296
WILLOW CREEK	Monarch	1143
WOODEND	Linden, AB	221
WYNYARD	Wynyard, SK	1458
CALLICOON	Hague, SK	1080
CENTRAL PRAIRIE FARMS	Waldheim, SK	1056
GREG KRUCKSHANK	Thorhild, AB	193
HILLSVALE COLONY	Cut Knife, SK	672
MAPLE DALE	Saltcoats, SK	1806
MENT 2B	Devon, AB	122
PILLARSTONE	Tofield, AB	130

*Fageenya omishtootafi bakka qonnaa amma jiru. Osoo CBA piriint hin ta'iin dura qonnawwan haaraatin ni fooyya'a.

XALAYAAWWAN HUBANNOO

LOU #1	Haressi
LOU #2	Haressi
LOU #3	Akka armaan gaditti sirreeffametti haressi
LOU #4	HAQI
LOU #5	HAQI
LOU #6	HAQI

Xalayaa Hubannoo #3 – Hojjattoota Biyya Alaa Yerodhaaf Hojjatan – Kan Waliigalame Guraandhala 10, 2025

Dhimmi: Hojjattoota Biyya Alaa Yeroodhaaf Hojjatan

1. SOFINA FOODS INC. yoo gara duraatti (Qoodinsa Lilydale) Kaaba Plant (the “Company”) jedhamuun kan ibsame Sagantaa Hojjattoota Biyya Alaa Yerodhaaf Hojjatan (“Saganticha”) jedhamuun kan ibsametti fedhii horachuudhaan, wantoota armaan gadii gochuuf waliigala:

- (a) Hojjattoota Biyya Alaa Yerodhaaf Hojjatan (“TFWs”) bakka bakka bu'uun Madaallii Dhiibbaa Gabaa Humna Namaa (“LMIA”) mirkaneessuf iyyata galchuu, akkasumas wantoota barbaachiisan hunda gochuu.
 - (i) Gama kanaa, iyyata LMIA ttif hayyama isaanii sababa quubsaa malee akka hin qabne Yuuniyeenichi walii galeera.
- (b) Akka qaama sagantaa qacarriitti, TFW Kanaadadhaan alaa yeroo qacaraman, the Company wantoota armaan gadii godha:
 - (i) The company'n imala TFW biyya isaanii irraa gara bakka hojii Kanaadaa jirutti ni qopheessa, ni kaffala, akkasumas hayyamni hojii isaanii yoo xumurame ykn dhaabbataan jiraachuun isaanii yoo dhorkame, akkuma Misooma Hojii fi Hawaasummaa Kanaadaa barbaadutti, imala deebi'uu isaanii ni kaffala;
 - (ii) TFW uwwisa Waldhaansa Fayyaa Alberta akka argatan gargaaruu;
 - (iii) Yeroo TFW uwwisa Waldhaansa Fayyaa Alberta eeggataa jiranitti inshuraansii waldhaansa fayyaa dhuunfaa akka argatan gochuu. Yoo dirqama ta'e, cheekii tajaajilawwan meedikaalaa hojjattootaa irraa akka hir'ifamu ykn dursee kaffalamu akka ragatan gochuu;
 - (iv) TFW mana jireenyaa madaalawaa ta'e kan jalqabaa akka argatan haala mijeessuu (kiraa manaa qajeelfama mootummaa wajjin wal-simuufi wantoota akka bishaanifi ibsaa fa'aa hammatu wajjin, keebiliifi bilbila malee);
 - (v) Dandeettii afaanii TFW wwanii madaalufi barbaachisaa ta'ee yoo argame barnoota Ingiliffa akka Afaan Lammataatti Barachuu (ESL) akka argatan gochuu (akkaataa qajeelfamoota AINP wajjin wal-simuun); fi
 - (vi) Hir'ifamni hundinuu (Gibirawwan, CPP, EI, Buusiwwan Yuuniyeenii, fi kkf), reettii kaffaltii, ulaagawwan immigireeshinii waliigaltee hojii dura hojjataadhaan mallattaa'uu akka qaban TFW dhaaf ibsuu.
- (c) TFW wwan the Company keessatti hanga gaafa Hagayya 8, 2012tti qacaramaniif, akkasumas TFW Hagayya 8, 2012 booda qacaramaniifi yeroo galmees sana Kanaadaa keessatti hojjachuuf hayyama hojii seera qabeessa ta'a qabaniif, akkuma TFW wwan ulaagaa guutaniin, akka hojjattoota TFW tti Alberta keessatti hojii eegalanii ji'a sagal (9) kan hin caallew keessatti, the Company'n TFW Sagantaa Immigireeshinii Alberrtatiif Filamuu (“AINP”) ykn sagantaawwan wal-fakkaatan kan gara fuulduraatti AINP bakka bu'uu danda'anitti ni galcha, garagalcha isaa ammoo Yuuniyeenichaaf ni erga.
 - (i) Akkasumas the Company'n adeemsa AINPfi hayyama dhaabbataan jiraachuf iyyachuuf jiru TFW dhaaf ni ibsa.
 - (ii) Akkasumas the Company af-gaaffiwwan AINP dhaan gaafatamaniif yeroo mijeessuu ilaalchisee TFW ni gargaara.

- (d) Mootummaan Saganticha ykn AINP yoo fooyyesse, the Company fooyyeffama taasifaman hundumaa kan kabaju yoo ta'u, Xalayaan Hubannoo kun irra deebin ilaaluf (for review) banaa ta'a. Mindaan, fayidaalen, haalonni hojii, fi kkf akkataa Waliigaltee Walootiin ta'u.
- (e) The Company'n akkaataa isaaf mijatuufi ulaagaa AINP yaada keessa galchuun TFW qacara. The Company'n TFW plant keessa hojjachuuf fedhii qaban qofa qacaruuf tattaaffii cimaa ni taasisa.
- (f) Hiikkaa, hojiirra oolmaa, ykn seera LOU kana cabsuu ilaalchisee wal-dhabdeen yoo jiraate gara walgahiiwwan Management Waloo Hojjataa akka ergamu, yoo hin furamne gara furmaata komii (grievance arbitration)tti akka ergamu the Company fi Yuuniyeenin waliigalaniiru.

HAARAA – Xalayaa Hubannoo #XX – Sagantaa Leenjii Apparentishiippii

Kaampaanichiifi UFCW, Local 401 barbaachisummaa hojjattoota gahuumsa olaanaa qabanii ni hubatu. Kanaaf gareewwan kunneen gahuumsi hojjattootafi miseensota isaanii karaa Sagantaa Apparentishiippii jajjabeessufi hojiirra oolchutiin akka guddatu gochuuf waliigalaniiru.

Kanaaf, qaamoleen kun wantoorta armaan gadii irratti waliif galaniiru:

Hojjataan Sagantaa Apparentishiippii seene kamiyyuu sagantaa leenjii guutummaa isaa xumuruu qaba, akkasumas saganticha erga xumureen booda yoo xiqqaate waggaa lamaaf hojjataa Sofina Foods Inc. ta'ee turuu qaba. Ulaagaalee lamaan keessaa toko ykn lamaanuu guutuu dadhabuun hojjatichi baasii Sagantichaa hojjatichaaf kaffalame Sofina Foods dhaaf deebisee akka kaffalu dirqisiifama. Hojjataan tokko Saganticha walakkaan yoo xumure ykn saganticha erga xumureen booda waggaa lamaaf hojjataa Sofina Foods ta'ee hojjachuu yoo baate, hangi kaffaltii leenjii deebifamee kaffalamu akkaatuma kanaan shallagama. Namni apparentii bahu saganticha waggaa jaha (6) keessatti xumuruu qaba.

Baasiin kaffaltichaa kan uwwifamu hojjataa ulaagaalee kanneen guutuu dadhabe irraa yoo ta'u, kunis kan ta'u yeroo hojjatichi hojii adda kututti kaffaltiiwwan bashannanaa, ykn kan biraa hojjataarra jiru irraa kan citu ta'a. Maallaqi kun idaa hojjaticharra jiru kaffaluu hin danda'u yoo ta'e, hojjatichi osoo hojii gadi hin dhiisin dura, hanga maallaqni jiru kaffaluu danda'uufi idaa jiru shallagamee kan hafe kaffaluu qaba. Dabataanis, hojjatichi saganticha hin xumurre yoo ta'e, maallaqni kan kaffalamuu qabu hojjatichi moodulii ykn barnoota Sagantichaa isa dhumaa xumuruuf jiini tokko yeroo hafu keessatti ta'uu qaba. Hojjatichi sababa meedikaalaaf Saganticha keessa bahuun dirqama yoo itti ta'e kaffaltii leenjii deebisee kaffaluuf dirqamni irra jiru irraa ka'a.

Hojjataan apparantii bahe yeroo barnootaa irraa eegamu xumuruun gara bara barnootaa olaanaa ittaanutti darbuu kan agarsiisu sanada barreeffamaa qindeessaa Sagantichaa irraa dhiyeessuu qaba.

Hojjataan amma jiru apparantishiippii hojjachuuf fedhii qabuufi barnooticha xumuruuf dandeettii qabuufi waan irraa eegamu guutu hanga sagantaa apparantishiippii eegalutti reetii kaffaltii ammaa jiru ni darbaaf, iskeelii armaan gadiitti dabalamu:

Waggaa 1ffaa 80 % Reettii Caaseffamaa

Waggaa 2ffaa 85 % Reettii Caaseffamaa

Waggaa 3ffaa 90 % Reettii Caaseffamaa

Waggaa 4ffaa 95 % Reettii Caaseffamaa

Waggaa 5ffaa 100 % Reettii Caaseffamaa

Osoo Sagantaa Apparantishiippii hin eegalin dura tokkoon tokkoo hojjataa Sofina Sagantaa Leenjii Apparantishiippii seenu, baasii walhubannoo keeyyata (a) waliigaltee walhubannoo kana keessatti ibsame deebisuuf waliigaluuf Xalayaa Waadaa mallatteessuu qaba, akkasumas kaffaltiiwwan akka bashannanaafi kan biroo irraa akkauma keeyyata (b) arman olii keessatti ibsame akka hir'ifamu waliigaluu qaba.

Dabalataanis qaamoleen kun wantoota armaan gadii irratti waliigalaniiru:

- a) Qajeelfamoonni apparantishiippii Daldalawwan Ogummaa Qabaniifi Diviizhini Leenjii Apparantishiippii waliin kan wal sime ta'a.
- b) Baasii apparantishiippii dhibbeentaa shantama (50%) Sofina Foods kan kaffalu yoo ta'u, kaffaltiiwwan hafan nama apparantishiippii bahe sanatu kaffala. Namni apparantii bahe tokko Saganticha milkiin yoo xumure Sofina kaffaltii barnootaa hafe dhibbeentaa shantama (50%) hafe ni kennaaf.
- c) Hojjataan apparantishiippii bahe erga Sagantaa Apparantishiippii xumureen booda yoo xiqqaate waggaa lamaaf Sofina Foods dhaaf hojjaachuuf waadaa mallatteessuu qaba, yoo ta'uu baate, baasiwwan yeroo barnootaa bahan sana kaffaltiiwwan garaa garaa irraa Sofina Foods dhaaf ni kaffala.
- d) Sagantaa Apparantishiippii xumuruu jechuun battalumatti sadarkaa Hojjataa muuxannoo guddaatti (Journey person status) cehuu jechuu miti. Beeksisi hojii jiraachuu qaba, adeemsi beeksisa baasuu idileefi dorgommiin ni jiraata.
- e) Hojjataan apparantiirra jiru yeroo leenjii moojularaa irra jirutti Inshuraansii Hojiitiif galmaa'uu qaba. [2024]



Union Dues Structure

Preamble

Strong unions win good victories for their members that improve your life both at work and at home. An important part of having a strong union is investing in the resources we all need to push employers to give you the kind of good quality contract we're able to present here. The resources of our union come primarily from membership dues.

A key value of our union is fairness. UFCW Local 401 fights as hard for members in workplaces like Sofina as we do for large groups of members like those at Superstore, Safeway, JBS, Cargill or Olymel. In turn, we ask union members across the province to invest in our union's success with their dues at the same rates. The members Sofina in Edmonton are also transitioning to the new dues structure that is the same as the members at Sofina in Calgary

As an open, transparent, and democratic union, we are proposing the following increases in union dues for Sofina union members that we are asking you to vote on with your proposed new collective bargaining agreement. These proposed increases will ensure that Sofina union members are investing in a strong union that can fight for fair offers, meaningful wage increases, benefit improvements, and workplace rights, as all other UFCW Local 401 union members. At the same time, a eight-year progression will help to ensure that increases do not create an undue economic hardship on Sofina union members.

Upon ratification of the Collective Bargaining Agreement, with the effective date being the first pay period of the following month, the union dues and initiation fee for Sofina Edmonton – North Plant union members shall be:

Initiation Fees

Initiation fees for new employees: \$25.00 dollars.

This is a one-time only fee for newly hired employees. Current employees will NOT be required to pay this fee.

Flat rate union dues:

\$9.25 per week flat dues plus the \$2.00 per week for the National Defence Fund (NDF)

Hourly dues:

Your current dues equate to \$0.04 per hour worked. Hourly dues will increase according to the following schedule:

Year of wage increase	Per hour wage increase	Per hour dues increase
2025	\$1.30	\$0.04
2025	\$0.60	\$0.04
2026	\$0.50	\$0.03
2027	TBD	\$0.03
2028	TBD	\$0.03
2029	TBD	\$0.03
2030	TBD	\$0.03
2031	TBD	\$0.03

UNION DUES ARE TAX DEDUCTIBLE